



La Gaceta Guyanesa



Mensaje del Embajador de Guyana en Venezuela, Dr. Richard Van West-Charles

A toda la comunidad guyanesa, miembros del cuerpo diplomático acreditado en Venezuela, honorables embajadores, colegas en misiones diplomáticas alrededor del mundo y queridos amigos de Guyana:

Al comenzar este año 2025, quiero expresar mi más profundo agradecimiento por el apoyo y la cercanía que han mostrado hacia nuestra Misión Diplomática en Caracas. Su respaldo ha sido la base sobre la cual continuamos fortaleciendo los lazos entre Guyana y Venezuela, y promoviendo nuevas oportunidades de crecimiento y colaboración.

Celebramos con entusiasmo el creciente interés de más de 60 empresas venezolanas ansiosas por invertir y hacer negocios en Guyana, lo que refleja el inmenso potencial que une a nuestras naciones. También quiero reconocer a nuestra vibrante diáspora guyanesa en Venezuela, con la cual hemos forjado vínculos más estrechos a través de WhatsApp y las redes sociales, creando una comunidad más unida, fuerte y conectada que nunca.

Con optimismo y determinación, los invito a recibir este nuevo año con energía renovada y a disfrutar de esta quinta edición del Guyanese Gazette, un espacio que sigue siendo testigo del dinamismo y la resiliencia de nuestro pueblo.

Que el 2025 nos traiga más oportunidades, más éxitos y un futuro aún más brillante para Guyana y todos sus amigos alrededor del mundo.

Atentamente,

Dr. Richard Van West-Charles

Embajador de la República Cooperativa de Guyana en Caracas



La Gaceta Guyanesa



Visita Oficial al Estado Bolívar: Encuentro con la diáspora guyanesa en el Consulado Honorario de Guyana en Puerto Ordaz

El 22 de noviembre de 2024, Su Excelencia Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana, acompañado por su delegación, realizó una visita oficial al Estado Bolívar. Durante esta visita, se reunieron en el Consulado Honorario de Guyana en Puerto Ordaz, donde se encontraron con representantes de la diáspora guyanesa que reside en la región.

La reunión brindó una oportunidad invaluable para escuchar diversas perspectivas sobre las políticas sociales transformadoras implementadas por el gobierno del Presidente Irfaan Ali. Las principales discusiones también incluyeron asuntos consulares, tales como certificados de nacimiento, pasaportes y certificados de matrimonio. El Embajador Van West-Charles destacó la importancia de mantener actualizados los documentos de identificación e instó a la diáspora a participar activamente en el crecimiento y desarrollo de Guyana.

Expresamos nuestro más sincero agradecimiento a nuestro Cónsul Honorario, el Sr. Patrick Husain, y su esposa, la Sra. Bibi Husain, por su cálida hospitalidad y su inquebrantable compromiso con el servicio a la comunidad guyanesa.

Juntos, seguimos fortaleciendo los lazos que nos unen como una sola familia guyanesa, trabajando hacia un futuro más brillante para todos.

La Gaceta Guyanesa



Visita a la Primera Compañía D-625 de la Guardia Nacional Bolivariana (P.A.C. Ferrys y Chalanas) en Ciudad Guayana, Estado Bolívar, Venezuela

El sábado 23 de noviembre de 2024, Su Excelencia Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana, acompañado por su dedicado equipo, visitó la Primera Compañía D-625 de la Guardia Nacional Bolivariana (P.A.C. Ferrys y Chalanas) en Ciudad Guayana.

Durante un diálogo productivo con representantes de la Alcaldía de Caroní y la Guardia Nacional Bolivariana, así como con los capitanes de los barcos que operan en la zona, se reafirmaron medidas clave para mejorar la seguridad de los pasajeros y garantizar el cumplimiento de los estándares legales de viaje:

- Chalecos salvavidas obligatorios para todos los pasajeros
- Documentación de viaje adecuada
- Viaje a través de puertos legalmente autorizados
- Mantenimiento de los barcos para garantizar la seguridad y el bienestar de todos los pasajeros

El Embajador destacó el compromiso supremo del Gobierno de Guyana con el respeto a los puertos legales para el embarque y desembarque de pasajeros, al mismo tiempo que subrayó la importancia de mantener los barcos en condiciones óptimas.

El Dr. Van West-Charles también interactuó con los viajeros, en su mayoría venezolanos que se dirigían a Guyana, recordándoles que:

- Mantuvieran sus vacunas al día
- Llevaran documentación válida
- Priorizaran la protección de la vida y los derechos de los menores

Además, enfatizó la importancia de combatir la trata de personas y asegurar un viaje seguro, digno y protegido para todos los viajeros. Juntos, estamos comprometidos con la protección de vidas y el fortalecimiento de la cooperación entre Guyana y Venezuela.

La Gaceta Guyanesa



Visita a la Comunidad "San José de Cacahual" en el Estado Bolívar, Venezuela

Como parte de una agenda activa de compromisos con la diáspora guyanesa en el Estado Bolívar, Su Excelencia Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana, celebró una reunión vibrante y sincera con más de 40 residentes guyaneses en la comunidad de San José de Cacahual.

Durante el encuentro, el Embajador destacó la importancia crucial de mantener actualizada toda la documentación personal, incluidos documentos de identidad, pasaportes, certificados de nacimiento, registros de matrimonio y otros documentos esenciales.

El Dr. Van West-Charles también compartió actualizaciones clave sobre los avances en energía, infraestructura, educación, atención médica y beneficios sociales que está liderando el Gobierno de Su Excelencia Irfaan Ali. Animó a los asistentes a mantenerse informados sobre el progreso y las oportunidades disponibles en Guyana.

Esta enriquecedora reunión fomentó la conexión, la amistad y el aprendizaje, mientras seguimos construyendo puentes con la comunidad guyanesa en el exterior.



La Gaceta Guyanesa



Conexión con la Diáspora Guyanesa en “Brisas del Sur”, Estado Bolívar, Venezuela

El sábado 23 de noviembre de 2024, como parte de una agenda dinámica y activa, Su Excelencia Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana, visitó a los residentes guyaneses en Brisas del Sur, Estado Bolívar.

Durante el encuentro, el Embajador compartió importantes actualizaciones sobre los avances e iniciativas de desarrollo que está liderando el Gobierno de Su Excelencia Irfaan Ali, incluidos los avances en infraestructura, energía, educación, atención médica, beneficios sociales y redes viales.

El Embajador enfatizó la importancia de mantener actualizada la documentación personal, incluidos los documentos de identidad, pasaportes, certificados de nacimiento y registros de matrimonio. También se alentó a los residentes a unirse a los grupos de WhatsApp de la Embajada para mantener un contacto cercano con el Cónsul Honorario en Puerto Ordaz, Sr. Patrich Husain, y con la Embajada en Caracas.

Esta significativa visita reafirmó el compromiso de la Embajada de fomentar conexiones con los guyaneses en el extranjero mientras aseguramos que se mantengan informados y empoderados.



La Gaceta Guyanesa



Conozca a la Srta. Shaneeza Persaud, la estudiante que se mudó a Guyana desde Venezuela y es la Valedictoria de la Universidad de Guyana.

Querida Shaneeza,

Te extendemos nuestras más sinceras felicitaciones por tu logro excepcional como Valedictoria de la Universidad de Guyana, Promoción de 2024. Tu desempeño ejemplar en el programa de Licenciatura en Ciencias en Marketing en la Escuela de Emprendimiento e Innovación Empresarial es un testimonio de tu dedicación inquebrantable, resiliencia y búsqueda de la excelencia.

Tu viaje, marcado por los desafíos únicos de navegar en estudios académicos a través de fronteras, es verdaderamente inspirador. El hecho de equilibrar estudios virtuales desde el extranjero y adaptarte a diversos entornos mientras mantenías un expediente académico excepcional habla mucho de tu determinación y capacidad de adaptación. Cualidades como estas son dignas de elogio y establecen un ejemplo brillante para estudiantes y profesionales por igual.

Dr. Richard Van West-Charles
Embajador

La Gaceta Guyanesa



Visita histórica a la diáspora guyanesa en Tucupita, estado Delta Amacuro, Venezuela

Por primera vez en la historia, la Embajada de la República Cooperativa de Guyana en Caracas visitó a la comunidad guyanesa en Tucupita, Delta Amacuro. Este emotivo y vibrante encuentro fue recibido con gran aprecio por los residentes guyaneses de la región, quienes expresaron su gratitud a Su Excelencia el Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de Guyana, y a su equipo por su presencia.

En esta reunión histórica, el Dr. Van West-Charles agradeció a los asistentes y al Sr. Patrick Husain, Cónsul Honorario de Guyana en Puerto Ordaz, por facilitar los contactos y la logística que hicieron posible esta importante visita.

El Embajador destacó la importancia de mantener una comunicación constante con la Embajada y el Cónsul Honorario para garantizar cercanía, transparencia y, lo más importante, legalidad.

El Dr. Van West-Charles escuchó las inquietudes de la comunidad y compartió actualizaciones sobre el enorme progreso que está experimentando Guyana, especialmente en los ámbitos de infraestructura, energía, salud y más, gracias al liderazgo de Su Excelencia Irfaan Ali.

También felicitamos a la familia Singh, quienes recibieron sus Certificados de Nacimiento como nuevos ciudadanos de Guyana, marcando un hito importante en su camino.

Esta no será la última visita a Delta Amacuro: la Embajada está comprometida a continuar con su apoyo y compromiso con la diáspora guyanesa en la región.



La Gaceta Guyanesa



NOCHE DE RECONOCIMIENTOS: CELEBRANDO LA EXCELENCIA Y LA DEDICACIÓN

El jueves, 5 de diciembre de 2024, la Residencia de Su Excelencia el Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana en Caracas, y su distinguida esposa, la Sra. Vivienne Roxane Van West-Charles, fue sede de la inolvidable Ceremonia de Reconocimientos al Personal.

Este vibrante evento rindió homenaje a los años de servicio de nuestro dedicado equipo de la Embajada, con un reconocimiento especial por hitos de 5, 10, 15, 20 e incluso 30 años de compromiso. Además, se otorgaron Reconocimiento al Mérito Académico al Honorable Sr. Robin Motayne, Consejero de la Embajada, y al Sr. Daniel Achuelos Davis, Jefe de Comunicaciones.

La velada estuvo llena de alegría y emoción mientras el personal de la Embajada celebró junto a sus seres queridos en un ambiente de gratitud y reconocimiento. En su inspirador discurso, Su Excelencia el Dr. Van West-Charles elogió el arduo trabajo y la dedicación del equipo, animando a todos a esforzarse por la excelencia, perseguir la educación y ser ciudadanos ejemplares.

Extendemos nuestro más sincero agradecimiento a las familias, amigos de Guyana y a los distinguidos miembros del Cuerpo Diplomático que nos acompañaron en esta ocasión tan especial.

“Reconocemos el esfuerzo y la dedicación de nuestro equipo, cuyo trabajo y compromiso son fundamentales para construir el futuro de nuestra amada Guyana.”

— Dr. Richard Van West-Charles



La Gaceta Guyanesa



CELEBRACIÓN DE FIN DE AÑO DE CARICOM: UN ENCUENTRO INOLVIDABLE DE UNIDAD Y ALEGRÍA

El viernes, 6 de diciembre de 2024, se llevó a cabo la vibrante Celebración de Fin de Año de CARICOM en La Gaviota Gourmet, La Rinconada, Caracas. Este evento inolvidable reunió a representantes de los estados miembros de CARICOM en Caracas para una tarde llena de camaradería, diversión y celebración.

El programa incluyó animadas competencias de karaoke y baile, icon premios emocionantes! Los protagonistas del evento fueron los dedicados miembros del personal de las Embajadas de CARICOM y sus familias, cuyo arduo trabajo y unidad fueron celebrados con gran estilo.

Su Excelencia el Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana, junto con su entusiasta equipo, participó activamente en esta alegre ocasión, demostrando el verdadero espíritu de comunidad y unión que representa CARICOM.

Fue una tarde llena de energía y emoción, donde el trabajo en equipo, la dedicación y la amistad florecieron de manera increíble. Eventos como este resaltan la unidad y los valores compartidos que unen a la familia CARICOM.

“Celebrar como una familia CARICOM unida nos inspira a seguir fomentando la colaboración y la buena voluntad entre nuestras naciones.”

— Dr. Richard Van West-Charles



La Gaceta Guyanesa



Un final memorable para el 2024 en la Embajada de Guyana en Caracas

El 31 de diciembre de 2024, la gran familia de la Embajada de Guyana se reunió para una tarde de alegría y compañerismo. El evento estuvo lleno de deliciosa comida, animadas conversaciones y divertidas partidas de dominó y cartas, creando un ambiente de unidad y momentos compartidos de felicidad.

Un momento especial del día fue el emotivo mensaje de S.E. el Dr. Richard Van West-Charles, nuestro Embajador, quien reflexionó sobre los desafíos y logros de su primer año de liderazgo. Destacó los avances significativos alcanzados en 2024 y expresó su profunda gratitud a cada miembro de nuestro equipo por su dedicación y arduo trabajo.

El Embajador Van West-Charles nos inspiró a todos, instándonos a afrontar los retos de 2025 con determinación inquebrantable, mientras nos fijamos metas aún más ambiciosas y seguimos alcanzando grandes logros juntos. Brindemos por un año de nuevos comienzos, progreso y éxito incomparable. ¡Hagamos que 2025 sea aún más brillante!



La Gaceta Guyanesa



Visita Consular a la comunidad de "Juan Griego" en el estado Nueva Esparta, Venezuela.

Bajo la dirección de S.E. el Dr. Richard Van West-Charles, Embajador de la República Cooperativa de Guyana en Caracas, nuestro equipo viajó a la comunidad de Juan Griego para llevar a cabo una Visita Consular. Durante esta visita, tuvimos el privilegio de reunirnos con representantes de la diáspora guyanesa que reside en la isla, donde entregamos Pasaportes y Certificados de Nacimiento a nuestros compatriotas. Siguiendo las directrices de S.E. el Dr. Mohammed Irfaan Ali, Presidente de la República Cooperativa de Guyana, nuestra misión sigue siendo firme: servir, asistir, colaborar y, sobre todo, estar al lado de nuestra diáspora, dondequiera que se encuentre. Nuestra Embajada trabaja incansablemente, día y noche, para garantizar el bienestar y el apoyo de nuestros conciudadanos.



La Gaceta Guyanesa



Fortalecimiento de las Relaciones Comerciales y de Inversión entre Guyana y Colombia

El 5 de febrero de 2025, Su Excelencia el Dr. Richard Van West-Charles asistió a una reunión en la Oficina de PROCOLOMBIA en Caracas, Venezuela, donde fue recibido por el Director Carlos Luna, el Embajador colombiano Milton Rengifo y otros representantes de PROCOLOMBIA. También se llevó a cabo una discusión virtual con funcionarios de la República Dominicana, Haití y el Caribe. La reunión se centró en el interés de PROCOLOMBIA por organizar una Misión Comercial a Guyana con motivo de la próxima Conferencia de Energía de Guyana. El Embajador Van West-Charles presentó oportunidades de inversión en Guyana, reforzando la cooperación bilateral en comercio e inversión.

La Gaceta Guyanesa



Estudiante Venezolana Defiende Tesis sobre la Estrategia de Desarrollo de Bajas Emisiones de Carbono en la Universidad Santa María en Caracas

La Embajada de Guyana en Caracas recibió a Verónica Sánchez, una estudiante de Estudios Internacionales de la Universidad Santa María, quien presentó su tesis sobre la Estrategia de Desarrollo de Bajas Emisiones (LCDs, por sus siglas en inglés) de Guyana. Su Excelencia el Dr. Richard Van West-Charles elogió su trabajo destacado y resaltó la importancia de los jóvenes académicos en el fortalecimiento de las relaciones bilaterales. La Embajada celebra el papel de la investigación y la innovación en la promoción de la sostenibilidad y en la profundización de los vínculos entre naciones.

La Gaceta Guyanesa



Guyana se mantiene firme: la CIJ avanza en el caso de disputa fronteriza con Venezuela

La Corte Internacional de Justicia (CIJ) ha dado un paso crucial para resolver la larga disputa fronteriza entre Guyana y Venezuela. Ambas naciones acordaron presentar una segunda ronda de alegatos escritos, con Guyana abogando por un plazo más corto, mientras que Venezuela solicitó más tiempo. Guyana destacó los retrasos excesivos en el enfoque de Venezuela, enfatizando que el caso ha estado pendiente durante seis años y que las próximas presentaciones deberían centrarse en refinar los argumentos en lugar de repetir hechos ya establecidos. La CIJ establecerá ahora el cronograma oficial para la siguiente fase del proceso.

En las Naciones Unidas, Guyana reafirmó su compromiso con una resolución pacífica a través de medios legales, subrayando que las acciones recientes de Venezuela, incluida la Ley Orgánica para la Defensa de la Guayana Esequiba, violan directamente los acuerdos internacionales. La representante de Guyana ante la ONU, Carolyn Rodrigues-Birkett, instó al Consejo de Seguridad a defender el estado de derecho y evitar que Venezuela altere unilateralmente el statu quo. Mientras tanto, el apoyo internacional a la posición de Guyana sigue siendo fuerte, con el Reino Unido reafirmando que el acuerdo fronterizo de 1899 debe ser respetado.

A pesar de las reclamaciones de soberanía de Venezuela sobre el Esequibo, sus acciones han sido ampliamente criticadas por socavar los acuerdos diplomáticos y los fallos de la CIJ. Guyana considera que la retórica escalada de Caracas representa una amenaza directa para la estabilidad regional y ha pedido a la ONU que garantice el cumplimiento del derecho internacional. A medida que la disputa continúa, Guyana se mantiene firme en su posición, confiando en los marcos legales y el apoyo diplomático global para proteger su integridad territorial.



La Gaceta Guyanesa



Co-operative Republic of Guyana
Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation
254 South Road & Shiv Chanderpaul Drive, Georgetown, Guyana

PRESS RELEASE

GUYANA SUBMITS REPLY TO VENEZUELA'S COUNTER-MEMORIAL IN CASE BEFORE THE INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

December 9 – Guyana today submitted to the International Court of Justice in The Hague its final written brief on the merits in its case against the Bolivarian Republic of Venezuela. The brief, officially entitled Guyana's Reply to Venezuela's Counter-Memorial, was personally delivered to the Registrar of the Court by His Excellency Sasenarine Singh, Guyana's Ambassador in Brussels.

Guyana began the case in March 2018 following the determination by United Nations Secretary General António Guterres that he had chosen the International Court of Justice as the means to be used for the solution of the controversy between the two countries. Guyana is seeking the Court's confirmation that the 1899 Arbitral Award which determined the international boundary with Venezuela is legally valid and remains binding on both States as a matter of international law. Although Venezuela recognized the validity of the Award and accepted the boundary for more than 60 years, it changed position on the eve of Guyana's independence, rejected the Award and asserted a claim to more than two-thirds of Guyana's territory in the Essequibo Region.

Venezuela had previously sought to have the case dismissed by the Court, filing two separate objections to its jurisdiction, in 2019 and 2022, respectively. The Court rejected Venezuela's objections, both times by overwhelming majority. In December 2023, in response to Guyana's request brought on by Venezuela's threat to seize and annex Guyana's territory, the Court ordered the parties to refrain from any actions to disturb Guyana's administration and control of that territory pending the conclusion of the case.

In the merits phase of the case, each party submits two written briefs. Guyana's Memorial was submitted on 8 April 2023. Venezuela submitted its Counter-Memorial one year later on 8 April 2024. Guyana's Reply, filed today, responds to that Venezuelan brief. Venezuela will have the opportunity to respond to Guyana's Reply with its Rejoinder, due on 8 August 2025. The Court will in due course set a date for oral hearings. Guyana welcomes Venezuela's engagement in the merits phase of the case.

The Government of Guyana is fully confident that it has shown, in its Reply, that Venezuela's challenges to the Arbitral Award and the international boundary, as set forth in its Counter-Memorial, are entirely without merit, and that the Court will ultimately confirm the validity, finality and legally binding nature of both the Award and the boundary.

Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation
December 9, 2024



La Gaceta Guyanesa



Co-operative Republic of Guyana
Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation
254 South Road & Shiv-Chanderpaul Drive, Georgetown, Guyana

PRESS RELEASE

The Ministry of Foreign Affairs of the Co-operative Republic of Guyana wishes to express Guyana's grave concern regarding recent actions and statements by the Government of Venezuela, which constitute clear violations of the Argyle Agreement of December 14, 2023, and the binding Order of the International Court of Justice (ICJ) issued on December 1, 2023.

Violation of the Argyle Agreement

The Argyle Agreement, signed in the presence of regional and international interlocutors, unequivocally commits Guyana and Venezuela to refrain from escalating any conflict or disagreement arising from the territorial controversy between the two States. This includes refraining from actions that could aggravate tensions or alter the current situation in the disputed territory, pending resolution in accordance with international law.

However, the announcement by President Nicolás Maduro on January 7, 2025, regarding the election of a "Governor of the Guayana Esequiba" by "the people of Guayana Esequiba" constitutes a direct violation of these commitments. This unilateral action disregards the spirit of the Argyle Agreement, undermines the agreed framework for dialogue and peaceful coexistence, and significantly escalates tensions between our nations.

The people of Guyana's Essequibo region are Guyanese nationals who live in Guyana's sovereign territory. It would be a flagrant violation of the most fundamental principles of international law, enshrined in the UN Charter, for Venezuela to attempt to conduct an election in Guyanese territory involving the participation of Guyanese nationals.

Violation of the ICJ Order

The ICJ, in its Order dated December 1, 2023, directed that Venezuela shall refrain from any actions that would modify the situation prevailing in the disputed territory, which is currently administered by Guyana. The Order also emphasized that both States must avoid actions that might aggravate or extend the dispute or make it more difficult to resolve.

President Maduro's statement, coupled with any actions to integrate the Essequibo region into Venezuela's administrative framework, including by calling for an election "by the people of Guayana Esequiba" of a governor of "Guayana Esequiba," represents a blatant disregard for this binding Order. Such actions not only jeopardize the judicial process but also undermine the authority of the ICJ as the principal judicial organ of the United Nations.

Guyana reserves the right to ask the Court for additional provisional measures in the event that Venezuela takes any steps toward conducting its so-called "election" in Guyanese territory or involving Guyanese nationals.

Guyana's Position and Expectations

Guyana categorically rejects Venezuela's claims to the Essequibo region and reiterates its full commitment to the ICJ process, as mandated by the United Nations Secretary-General under the Geneva



La Gaceta Guyanesa



Co-operative Republic of Guyana
Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation
254 South Road & Shiv Chanderpaul Drive, Georgetown, Guyana

Agreement of 1966. Guyana urges Venezuela to immediately cease all actions that contravene the Argyle Agreement and the ICJ Order and to recommit to the principles of international law and peaceful dispute resolution to which it agreed at Argyle.

Guyana remains prepared to engage in constructive dialogue under the agreed frameworks, but it cannot condone or accept unilateral actions that threaten its sovereignty and territorial integrity.

The Ministry of Foreign Affairs of the Co-operative Republic of Guyana requests assurances from the Government of the Bolivarian Republic of Venezuela that it will respect its international obligations and refrain from further actions that undermine the peaceful resolution of this longstanding controversy. In conformity with international law.

Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation
January 8, 2025



La Gaceta Guyanesa



KLM Royal Dutch Airlines iniciará un vuelo directo a Georgetown

Nos complace anunciar que, a partir del 4 de junio de 2025, KLM Royal Dutch Airlines, una de las aerolíneas más antiguas y respetadas del mundo, comenzará vuelos directos a Guyana.

KLM operará dos vuelos semanales entre Ámsterdam y Georgetown, con una conveniente escala en Saint Maarten. ¡Los vuelos de regreso serán directos de Georgetown a Ámsterdam!

Tras el reciente anuncio de Avianca Airlines de comenzar vuelos en diciembre de 2024, la incorporación de KLM refuerza el atractivo de Guyana como un centro principal para el turismo, los negocios y la inversión. Con 27,872 asientos anuales adicionales al mercado de Georgetown y la proyección de 1,000,000 de pasajeros cruzando nuestros puertos de entrada para noviembre, el futuro del sector de la aviación de Guyana está en pleno auge.

En los últimos cuatro años, aerolíneas importantes como JetBlue, British Airways, SkyHigh, InterCaribbean, United Airlines, Avianca y ahora KLM han incorporado a Guyana en sus rutas. La llegada de KLM resalta la importancia estratégica de nuestro país como puerta de entrada a América del Sur, impulsando el turismo, el comercio y el intercambio cultural con Europa.

¡Con el excepcional servicio de KLM, la conectividad de nuestra nación con el mundo crece más fuerte que nunca!

La Gaceta Guyanesa



Equipo "Man on Mission" en Karasabai, Región Nueve

Su Excelencia, el Presidente Dr. Irfaan Ali, lideró un equipo "Man on Mission" a Karasabai, en la Región Nueve, para ayudar en la reconstrucción de viviendas dañadas por una tormenta inesperada ocurrida una semana atrás.

Un total de 13 viviendas recibieron asistencia durante el ejercicio de reconstrucción. Seis viviendas fueron completamente destruidas, mientras que siete sufrieron daños en su infraestructura.

A lo largo del día, el Presidente Ali, acompañado por el Primer Ministro, Brigadier (Ret'd), el Honorable Mark Phillips, ayudó en la reconstrucción de los cimientos de las viviendas, la colocación de bloques y la reconstrucción de los techos dañados.

Miembros de la Fuerza de Defensa de Guyana, incluyendo oficiales que formaron parte del equipo de ayuda por el Huracán Beryl, la Comisión de Defensa Civil y el sector privado también apoyaron el ejercicio de reconstrucción.

Los habitantes afectados expresaron su gratitud al Gobierno y a las unidades de apoyo.



La Gaceta Guyanesa



2.^a Cumbre CARICOM-India

Su Excelencia, el Presidente Dr. Irfaan Ali, afirmó que la 2.^a Cumbre CARICOM-India transformará las decisiones en acciones significativas.

Durante la ceremonia de apertura en el Marriott Hotel, el Presidente dio la bienvenida al Primer Ministro de la India, el Honorable Shri Narendra Modi, y expresó su agradecimiento al Gobierno de la India por su apoyo desinteresado durante la pandemia de COVID-19, con la entrega oportuna de vacunas al Caribe.

También estuvieron presentes en el evento el actual Presidente de CARICOM y Primer Ministro de Granada, el Honorable Dickon Mitchell; otros líderes de CARICOM; la Secretaria General de CARICOM, Dra. Carla Barnett; Ministros del Gabinete de Guyana y miembros de la comunidad diplomática.

La Gaceta Guyanesa



Su Excelencia el Presidente Dr. Irfaan Ali recibió el prestigioso Premio Wilson del Wilson Centre.

Su Excelencia el Presidente Dr. Irfaan Ali recibió el prestigioso Premio Wilson del Centro Wilson por su firme dedicación a la acción contra el cambio climático y la biodiversidad durante una gala y cena en Miami.

Al pronunciar su discurso principal, el Jefe de Estado destacó la importancia de que los líderes se unan para diseñar políticas comunes que aborden los desafíos climáticos globales, subrayando la necesidad de una visión compartida y la colaboración.

El Presidente también habló sobre la visionaria Estrategia de Desarrollo con Bajas Emisiones de Carbono (LCDS, por sus siglas en inglés) de Guyana como un modelo global que equilibra el crecimiento económico con la preservación ambiental.

Asimismo, reafirmó su compromiso con el desarrollo sostenible y enfatizó la importancia de la responsabilidad colectiva para garantizar un futuro resiliente para todos.

Este premio, otorgado como parte del Programa para América Latina del Centro Wilson, reconoce a líderes que han realizado contribuciones significativas al avance regional y global, especialmente en áreas como la sostenibilidad, la biodiversidad y el cambio climático.



La Gaceta Guyanesa



¡Únete a la Conferencia de Energía y Exposición de la Cadena de Suministro de Guyana 2025!

En nombre de la Embajada de la República Cooperativa de Guyana, nos complace invitarte a este prestigioso evento que tendrá lugar en Georgetown, Guyana, del 18 al 21 de febrero de 2025.

 **Guyana: Un Líder en el Panorama Energético Global** Como la economía de más rápido crecimiento en la región, Guyana se ha convertido en un actor clave en el sector del Petróleo y Gas, ofreciendo oportunidades únicas para la innovación y la inversión.

Este evento anual reúne a líderes de la industria, tomadores de decisiones y partes interesadas para discutir los avances, desafíos y oportunidades que dan forma al futuro de la energía y las cadenas de suministro.

 **¿Por Qué Asistir?**

- **Conexiones Globales:** Conéctate con más de 4,000 asistentes internacionales, incluyendo ejecutivos y tomadores de decisiones clave.
- **Innovaciones de Vanguardia:** Explora soluciones de más de 190 expositores.
- **Perspectivas Únicas:** Obtén conocimientos de más de 70 oradores prominentes en el sector energético.
- **Networking de Alto Nivel:** Participa en sesiones interactivas y talleres exclusivos.
- **Link para registrarse:** <https://guyanaenergy.gy/attend/register>



La Gaceta Guyanesa



Agua potable para todos: El gobierno promete un acceso del 100% al agua potable en la Región Nueve para 2025

El gobierno está tomando medidas decisivas para garantizar un acceso del 100% al agua potable en las comunidades del interior de la Región Nueve para el año 2025.

El Ministro de Vivienda y Agua, Collin Croal, anunció planes para perforar nuevos pozos en 25 aldeas adicionales el próximo año, llevando agua limpia a más familias.

Entre los logros recientes se incluyen:

- ✓ Más de 100 pozos perforados hasta la fecha
- ✓ Nuevos sistemas de agua inaugurados en Rupertee y Massara
- ✓ Sistemas mejorados en más de 15 aldeas solo este año

El Ministro Croal reafirmó el compromiso del gobierno: "Estamos dedicados a garantizar que cada comunidad tenga acceso a fuentes de agua seguras y confiables."

Juntos, estamos construyendo un futuro más saludable y sostenible.



La Gaceta Guyanesa



Un cambio radical para Guyana: US EXIM Bank aprueba \$526 millones para el proyecto de gas a energía

¡Un hito significativo para Guyana! El Banco de Exportación e Importación de EE. UU. (US EXIM Bank) ha aprobado un préstamo de 526 millones de dólares para el proyecto transformador de gas a energía, tras un exhaustivo estudio de viabilidad técnica y ambiental.

Beneficios clave:

- ✓ Reducción del 50% en los costos de electricidad 💰
- ✓ Ahorro anual de \$100 millones en costos de combustible
- ✓ Disminución de 460.000 toneladas de emisiones de carbono al año 🌿

El Presidente Dr. Irfaan Ali y el Vicepresidente Dr. Bharrat Jagdeo destacaron el impacto transformador de este proyecto en el panorama energético de Guyana, incluyendo:

- ✓ Incorporación de 300MW de energía a la red nacional
- ✓ Apoyo a la transición hacia energías renovables
- ✓ Reducción de la huella de carbono del país

Esta iniciativa garantiza un futuro energético sostenible, al tiempo que proporciona un ahorro significativo para los ciudadanos y las empresas.



La Gaceta Guyanesa



Impulsando el futuro: Guyana alcanza estabilidad energética con una reserva de 67MW

Gracias a la incorporación de dos buques de generación eléctrica, proyectos de energía solar y otras capacidades instaladas, Guyana Power and Light (GPL) ahora cuenta con 267 MW de energía, superando con creces la demanda máxima del país de 200 MW.

Puntos clave:

💡 67 MW de energía de reserva garantizan que los cortes de electricidad por escasez sean cosa del pasado.

🔧 Se pueden realizar mantenimientos esenciales en equipos más antiguos sin afectar el suministro de energía a los consumidores.

⚠️ Aunque pueden ocurrir cortes inesperados por fallos en el sistema, la era de los apagones frecuentes debido a la falta de energía ha terminado.

Este hito marca un gran avance en el sector energético de Guyana y refleja el compromiso del gobierno con el suministro de energía confiable y constante para todos.



La Gaceta Guyanesa



MINISTRY OF FINANCE PRESS STATEMENT

Elaboration of Proposed Adjustments to Personal Income Tax Threshold and Rates in 2025

Since presenting Budget 2025 on Friday afternoon, I have been in receipt of several requests to explain in further detail the adjustments that our Government is proposing to the provisions regarding the rates of personal income tax.

It is worthwhile to recall that the APNU/AFC had introduced in 2017 two rates of income tax, 28 percent and 40 percent. At the time, they also set the threshold at \$60,000 monthly (or 1/3 of the salary whichever is greater). As a result, at that time:

- The first \$60,000 of the monthly salary (or 1/3 of the salary if that is greater) would be taxed at zero percent;
- The next \$120,000 of the monthly salary (twice the amount of the threshold) would be taxed at 28 percent; and
- The remainder of the monthly salary above that would be taxed at 40 percent.

Our Government's intention is now to make the following adjustments in 2025 to the threshold and rates of personal income tax payable:

- **Increase the threshold to \$130,000 monthly;** and
- **Lower the tax rates of 28 percent and 40 percent, to 25 percent and 35, respectively.**

As a result of these proposed changes:

- The first **\$130,000** of the monthly salary (or 1/3 of the salary if that is greater) will now be taxed at **zero percent**;
- The next **\$260,000** of the monthly salary (twice the amount of the threshold) would now be taxed at **25 percent**; and
- The remainder above that would now be taxed at **35 percent**.

Additionally, of course, the **allowance of \$10,000 per child monthly**, and the **allowances of up to \$50,000 monthly for overtime and up to \$50,000 monthly for income earned from a second job**, will also be taxed at **zero percent**.

The Estimates of Revenue and Expenditure for 2025 that were tabled already incorporate the above adjustments, even though this full elaboration was not provided in the Budget Speech.

These changes will be reflected in proposed amendments to the Income Tax Act to give legal effect from Year of Income 2025.

Hon. Dr. Ashni K. Singh, M.P.
Senior Minister in the Office of the President
with Responsibility for Finance and the Public Service

January 19, 2025



La Gaceta Guyanesa



BUDGET 2025: MEASURES

SUPPORT FOR NEWBORN BABIES

Government will provide a one-off grant of \$100,000 for every newborn baby born in Guyana to a Guyanese mother

#Budget2025GY  January 17, 2025



BUDGET 2025: MEASURES

INCREASE IN OLD AGE PENSION (OAP)

Increase in OAP from \$36,000 to **\$41,000** per month, in line with Government's manifesto promise.

This represents a doubling of OAP since resuming office in 2020 and will benefit over 76,000 pensioners placing an additional \$4.5 billion of disposable income in their hands.

#Budget2025GY  January 17, 2025



BUDGET 2025: MEASURES

INCREASE IN PUBLIC ASSISTANCE

Increase in public assistance from \$19,000 to \$22,000.

This will place an additional \$1.4 billion in the hands of 40,000 persons. As a result, the total public assistance payout in 2025 will amount to over \$10 billion.

#Budget2025GY  January 17, 2025



BUDGET 2025: MEASURES

OTHER COST OF LIVING MEASURES

\$9 billion for targeted interventions in 2025, based on stakeholder consultations, to ease cost of living pressures.

#Budget2025GY  January 17, 2025



La Gaceta Guyanesa

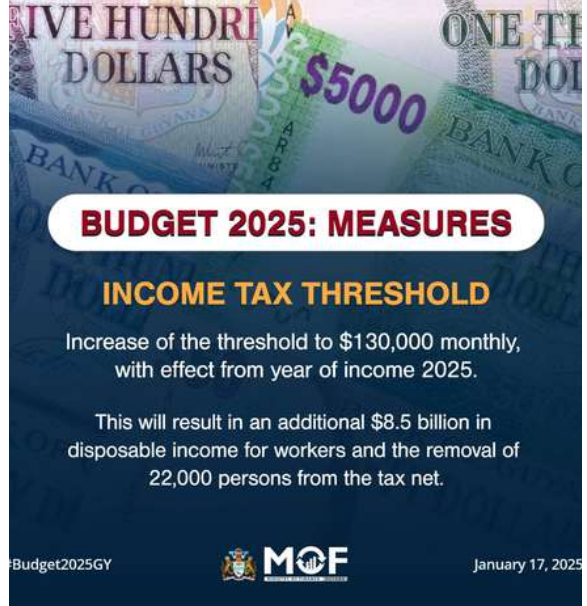


BUDGET 2025: MEASURES

ADJUSTMENTS TO TAXES PAID ON SECOND JOB

For those who have a second job in addition to their full-time primary job, the first \$50,000 of income earned monthly from their second job would be non-taxable.

#Budget2025GY  January 17, 2025



BUDGET 2025: MEASURES

INCOME TAX THRESHOLD

Increase of the threshold to \$130,000 monthly, with effect from year of income 2025.

This will result in an additional \$8.5 billion in disposable income for workers and the removal of 22,000 persons from the tax net.

#Budget2025GY  January 17, 2025



BUDGET 2025

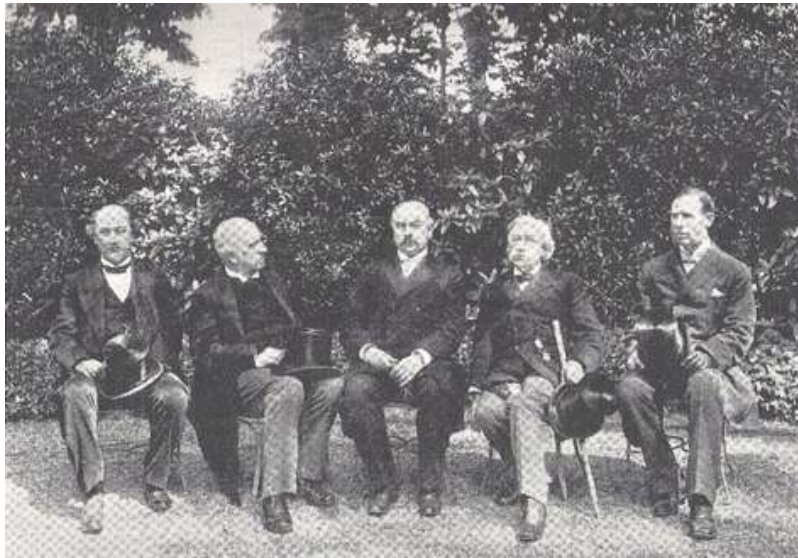
AMOUNTS TO \$1.382 TRILLION

- ✓ 20.6 PERCENT LARGER THAN BUDGET 2024
- ✓ THE LARGEST BUDGET EVER
- ✓ FULLY FINANCED WITH NO NEW TAXES

#Budget2025GY January 17, 2025



La Gaceta Guyanesa



El Acuerdo de Ginebra

El Acuerdo de Ginebra, firmado el 17 de febrero de 1966 entre el Reino Unido (en representación de la Guayana Británica) y Venezuela, tuvo como objetivo establecer un mecanismo pacífico para resolver la larga disputa territorial sobre la región del Esequibo. Este acuerdo se negoció cuando la Guayana Británica se acercaba a su independencia y buscaba abordar las reclamaciones de Venezuela de manera diplomática.

El acuerdo creó una Comisión Mixta para encontrar una solución mutuamente aceptable en un plazo de cuatro años. Si no se llegaba a un acuerdo, la disputa se remitiría a un arbitraje internacional u otros medios pacíficos bajo la Carta de las Naciones Unidas. Ambas partes se comprometieron a preservar sus posiciones legales durante las negociaciones para garantizar la equidad.

Aunque el Acuerdo de Ginebra proporcionó un marco para la resolución, la disputa sigue sin resolverse. Venezuela continúa reclamando la región del Esequibo, mientras que Guyana defiende el laudo arbitral de 1899. El caso se encuentra actualmente ante la Corte Internacional de Justicia (CIJ), que se espera que proporcione una determinación legal final. A continuación, se presenta el texto completo del Acuerdo de Ginebra.



La Gaceta Guyanesa



322

United Nations — Treaty Series

1966

No. 8192. ACUERDO PARA RESOLVER LA CONTROVER- SIA ENTRE VENEZUELA Y EL REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE SOBRE LA FRON- TERA ENTRE VENEZUELA Y GUAYANA BRITANICA

El Gobierno de Venezuela y el del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, en consulta con el Gobierno de Guayana Británica,

Considerando la próxima Independencia de Guayana Británica ;

Reconociendo que una más estrecha cooperación entre Venezuela y Guayana Británica redundaría en beneficio para ambos países,

Convencidos de que cualquiera controversia pendiente entre Venezuela por una parte, y el Reino Unido y Guayana Británica por la otra, perjudicaría tal colaboración y debe, por consiguiente, ser amistosamente resuelta en forma que resulte aceptable para ambas partes ; de conformidad con la Agenda que fue convenida para las conversaciones gubernamentales relativas a la controversia entre Venezuela y el Reino Unido sobre la frontera con Guayana Británica, según el Comunicado Conjunto del 7 de noviembre de 1963, han llegado al siguiente Acuerdo para resolver la presente controversia :

Artículo I

Se establece una Comisión Mixta con el encargo de buscar soluciones satisfactorias para el arreglo práctico de la controversia entre Venezuela y el Reino Unido surgida como consecuencia de la contención venezolana de que el Laudo arbitral de 1899 sobre la frontera entre Venezuela y Guayana Británica es nulo e irritó.

Artículo II

(1) Dentro de dos meses contados a partir de la entrada en vigor de este Acuerdo dos Representantes para que formen parte de la Comisión Mixta serán nombrados por el Gobierno de Venezuela y dos por el Gobierno de Guayana Británica.

(2) El Gobierno que nombre un Representante puede en cualquier tiempo reemplazarlo, y debe hacerlo inmediatamente si uno de sus Representantes o ambos, por enfermedad, muerte y otra causa, estuvieren incapacitados para actuar.



La Gaceta Guyanesa



(3) La Comisión Mixta puede por acuerdo entre los Representantes designar expertos para que colaboren con ella, bien en general o en relación a una materia particular sometida a la consideración de la Comisión Mixta.

Artículo III

La Comisión Mixta presentará informes parciales a intervalos de seis meses contados a partir de la fecha de su primera reunión.

Artículo IV

(1) Si dentro de un plazo de cuatro años contados a partir de la fecha de este Acuerdo, la Comisión Mixta no hubiere llegado a un acuerdo completo para la solución de la controversia, referirá al Gobierno de Venezuela y al Gobierno de Guayana en su Informe final cualesquiera cuestiones pendientes. Dichos Gobiernos escogerán sin demora uno de los medios de solución pacífica previstos en el Artículo 33 de la Carta de las Naciones Unidas.

(2) Si dentro de los tres meses siguientes a la recepción del Informe final el Gobierno de Venezuela y el Gobierno de Guyana no hubieren llegado a un acuerdo con respecto a la elección de uno de los medios de solución previstos en el Artículo 33 de la Carta de las Naciones Unidas, referirán la decisión sobre los medios de solución a un órgano internacional apropiado que ambos Gobiernos acuerden, o de no llegar a un acuerdo sobre este punto, al Secretario General de las Naciones Unidas. Si los medios así escogidos no conducen a una solución de la controversia, dicho órgano, o como puede ser el caso, el Secretario General de las Naciones Unidas, escogerán otro de los medios estipulados en el Artículo 33 de la Carta de las Naciones Unidas, y así sucesivamente, hasta que la controversia haya sido resuelta, o hasta que todos los medios de solución pacífica contemplados en dicho Artículo hayan sido agotados.

Artículo V

(1) Con el fin de facilitar la mayor medida posible de cooperación y mutuo entendimiento, nada de lo contenido en este Acuerdo será interpretado como una renuncia o disminución por parte de Venezuela, el Reino Unido o la Guayana Británica de cualesquiera bases de reclamación de soberanía territorial en los Territorios de Venezuela o Guayana Británica o de cualesquiera derechos que se hubiesen hecho valer previamente, o de reclamaciones de tal soberanía territorial o como prejuzgando su posición con respecto a su reconocimiento o no reconocimiento de un derecho a, reclamo o base de reclamo por cualquiera de ellos sobre tal soberanía territorial.

(2) Ningún acto o actividad que se lleve a cabo mientras se halle en vigencia este Acuerdo constituirá fundamento para hacer valer, apoyar o negar una reclamación de soberanía territorial en los Territorios de Venezuela o la Guayana Británica, ni para crear derechos de soberanía en dichos Terri-



La Gaceta Guyanesa



326

United Nations — Treaty Series

1966

torios, excepto en cuanto tales actos o actividades sean resultado de cualquier convenio logrado por la Comisión Mixta y aceptado por escrito por el Gobierno de Venezuela y el Gobierno de Guyana. Ninguna nueva reclamación o ampliación de una reclamación existente a soberanía territorial en dichos Territorios será hecha valer mientras este Acuerdo esté en vigencia, ni se hará valer reclamación alguna sino en la Comisión Mixta mientras tal Comisión exista.

Artículo VI

La Comisión Mixta celebrará su primera reunión en la fecha y lugar que sean acordados entre los Gobiernos de Venezuela y Guayana Británica. Esta reunión se celebrará lo antes posible después del nombramiento de sus miembros. Posteriormente, la Comisión Mixta se reunirá cuándo y en la forma que acordaren los Representantes.

Artículo VII

Este Acuerdo entrará en vigor en la fecha de su firma.

Artículo VIII

Al obtener Guayana Británica su Independencia, el Gobierno de Guyana será en adelante parte del presente Acuerdo además del Gobierno de Venezuela y del Gobierno del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte.

EN TESTIMONIO DE LO ANTERIOR, los suscritos, debidamente autorizados para ello por sus respectivos Gobiernos, han firmado el presente Acuerdo.

HECHO en duplicado, en Ginebra, a los diecisiete días del mes de febrero del año mil novecientos sesenta y seis, en español y en inglés, siendo ambos textos igualmente auténticos.

Por el Gobierno de Venezuela :

Ignacio IRIBARREN BORGES
Ministro de Relaciones Exteriores

Por el Gobierno del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte :

Michael STEWART
Secretario de Estado de Relaciones Exteriores
Forbes BURNHAM
Primer Ministro de la Guayana Británica